

Genre du véhicule <b>Tracteur</b>	Marque <b>S A M E</b>	Type <b>Minitauro 55</b>	Fiche d'homologation n° CH <u>4713 13</u>
--------------------------------------	--------------------------	-----------------------------	--

**MOYENS D'IDENTIFICATION** "MINITAURO 55" de chaque côté sur capot moteur.  
 "253 L" sur planchette du constructeur à droite, latéralement, à côté  
 colonne de direction et devant No du châssis.

Numéro du châssis frappé à droite, latéralement, au-dessus de l'essieu AV  
 Signe d'identification du moteur frappé "953 L" à droite, verticalement s. bloc (à côté du No du moteur)  
 Constructeur **SAME F. CASSANI & CIE, Treviglio (I)** Importateur **Féd. Syndicats agric. du canton, Fribourg**

**CHASSIS** Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4 Entraînement arrière  
 Direction au centre sur roues AV  
 Frein de service méc., à ruban ext., arbre Ritzel sur roues AR,  
 Frein auxiliaire id. [2 pédales av. verrouillage]  
 Frein stationn<sup>t</sup>) \_\_\_\_\_ Frein pr. rem. -  
 Transmission mécanique Nombre vit. 2 x 4  
 Blocage différ. s. roues AR Crochet rem AV+AR broche Vitesse max. 25 \* km/h

**MOTEUR** Genre en ligne Temps 4  
 Marque S A M E Carbur. D  
 Type 953 L  
 Position avant Nombre cyl. 3  
 Alésage 95 Course 120  
 Cylindr. 2552 cm<sup>3</sup> CV-Impt 12,29  
 CV-puiss. 52 (DIN) à 2200 t/m  
 Refroidissement air  
 Brutt 80 dB (A) à 2250 t/m  
 Amortissement bruit 1 pot ou cheminée  
560x105x100

**CARROSSERIE** Forme Tracteur Nombre portes -  
 Toit ouvert -  
 Nombre de places : Total 1 + 2 sièges de secours sur les ailes

**DIMENSIONS**

	Vole	AV <u>1210</u>	AR <u>1200-1900</u>
	Diam. braquage	G <u>6,0</u>	DR <u>6,3</u>
Empattement	<u>1970</u>	/ ( / / )	
	Dimensions ext.	Dimensions int.	
Longueur	<u>3070</u>		
Largeur	<u>1660</u>		
Hauteur	<u>1570</u>		
Porte à faux	AV <u>460</u>		
	AR <u>640</u>		
	lat. <u>-</u>		

**POIDS**

	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>640</u>		<u>1160</u>	<u>1800</u>
Charge utile				
Total	<u>640</u>		<u>1160</u>	<u>1800</u>
Garantie fabr.	<u>950</u>		<u>1900</u>	<u>2700</u>
Dimens. pneus	<u>6.00 x 19 6PR 12.4/11x32 4PR**)</u>			
Charge p. essieu	<u>1410 (3,5)</u>		<u>2220 (1,0)</u>	
Poids max <sup>i</sup> remorquable	<del>XXXXXXXXXX</del>		<u>6000</u>	kg

**EQUIPEMENT**Equipelement électrique 12 vFeux de route 2/COBO 05.100 DGM7886 PM/ Avert.opt.:ouiFeux de croisement 2/id. Feux de position 2/A (E)Feux de gabarit - Feux de brouillard -Avertisseur 1/électrique (1-ton) Niv. sonore 89 dB/AEssuie-glace - Lave-glace -Feux AR: 2/COBO 02.170 DGM 8132 LPxLT/Catadioptr : 2/I (E)Feux stop 2/COBO 02.170 DGM 8131 AREclair. plaque contr. - Plaque forme haute/oblongueRétroviseur - Indic. vitesse km/h +Indic. direction clign. 4 compte-toursAV 2/1(E) /AR=2/COBO 02.170 DGM 8130 IPAvert. clign. - Lampes de travail -Feux complémentaires : -**INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION**Genre du véhicule TracteurMarque & type SAME Minitauro 55Homologation n° CH 4713 13Forme de la carr. -Places ass. : Total 1+2 sièges de secoursPoids à vide 1800 Carburant DCV 12,29Charge utile - Cylindrée 2552 cm<sup>3</sup>Poids total 1800 Poids de l'ensemble -**REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS:** No du châssis du vhc. expertisé : 253 L \* 8229\*) Vitesse maximum : 25 km/h à 2250 t/min au moteur et 615 t/min à la prise de force.\*\*) Variantes de pneus : AV = 6.00x16 4PR 980(2,5) = 30 km/h AR = 13,6/12x28 6PR 2990(1,4) = 30 km/h

Lieu et date de l'expertise

Fribourg, 26.7. / 20.10.71

La commission d'expertise